

## OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER

N° 06/AONO/ADC/CIPM/2024 OF 21/03/2024

FOR THE REPAIR WORK OF THE BRIDGE ROAD ON THE MEFOU AND THE AROUND  
THE ROADS AT THE YAOUNDE NSIMALEN INTERNATIONAL AIRPORT.

### ADDITIVE N° 2

The General Manager of Aéroports Du Cameroun S.A communicates :

The provisions of the invitation to Tenders are amended as follows :

#### A- PIECE N° 1 : OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER

#### INSTEAD OF :

#### 12. Submission of bids

Each bid drafted in English or French, in **seven (7) copies**, including **the original copy and six (06) copies** labelled as such, shall be submitted under sealed envelopes, under pain of rejection, to the Department of Administrative Management of Contracts of Aéroports Du Cameroun S.A, no later than **10/05/2024 at 12 pm**, and shall be labelled as follows:

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER

N° 06/AONO/ADC/CIPM/2024 OF 21/03/2024

FOR THE REPAIR WORK OF THE BRIDGE ROAD ON THE MEFOU AND THE AROUND THE ROADS  
AT THE YAOUNDE NSIMALEN INTERNATIONAL AIRPORT.

*"to be opened only during the opening session"*

#### 14. Opening of bids

The opening of administrative, technical and financial bids shall take place on **10/05/2024 at 01:00pm**, by the Internal Tenders Board of Aéroports Du Cameroun S.A., in the Board Office located at the passenger terminal of the Yaounde-Nsimalen International Airport (**door 1103**).

Only bidders may take part in this session or they may be represented by a duly mandated person of their choice with a sound knowledge of their file.

#### READ :


#### 12. Submission of bids

Each bid drafted in English or French, in **seven (7) copies**, including **the original copy and six (06) copies** labelled as such, shall be submitted under sealed envelopes, under pain of rejection, to the Department of Administrative Management of Contracts of Aéroports Du Cameroun S.A, no later than **10/05/2024 at 8 a.m.**, and shall be labelled as follows:

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER

N° 06/AONO/ADC/CIPM/2024 OF 21/03/2024

FOR THE REPAIR WORK OF THE BRIDGE ROAD ON THE MEFOU AND THE AROUND THE  
ROADS AT THE YAOUNDE NSIMALEN INTERNATIONAL AIRPORT.

*"to be opened only during the opening session"* 

#### 14. Opening of bids

The opening of administrative, technical and financial bids shall take place on **10/05/2024** at **9 a.m.**, by the Internal Tenders Board of Aéroports Du Cameroun S.A., in the Board Office located at the passenger terminal of the Yaounde-Nsimalen International Airport (**door 1103**).

Only bidders may take part in this session or they may be represented by a **duly mandated** person of their choice with a sound knowledge of their file.

the rest unchanged.

#### Copies

- MINMAP (for information);
- ARMP (for publication and archive);
- ADC Board of Directors (for information);
- CIPM President (for information);
- DM (for information);
- DX.NSI (for display);
- DG.M (for archiving);
- Mail Service (for display);
- Site Internet ADC S.A ([www.adcsa.aero](http://www.adcsa.aero)).



Yaoundé, the

THE GENERAL MANAGER,

08 MAI 2024

Thomas Ouona Nsimou



**APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT**  
**N°06/AONO/ADC/CIPM/2024 DU 21/03/2024**  
**POUR LES TRAVAUX DE REFECTION DE LA CHAUSSEE DU PONT SUR LA MEFOU ET LES ABORDS**  
**DES VOIRIES DE L'AEROPORT INTERNATIONAL DE YAOUNDE-NSIMALEN**  
**ADDITIF N° 2**

Le Directeur Général de la société Aéroports Du Cameroun S.A. communique :

Les dispositions de l'appel d'offres sus cité sont modifiées ainsi qu'il suit :

**A- PIECE N° 1 : AVIS D'APPEL D'OFFRES**  
**AU LIEU DE :**

**12. Remise des offres**

Chaque offre rédigée en français ou en anglais en sept (07) exemplaires dont un (01) original et six (06) copies marqués comme tels, devra parvenir sous plis fermé, sous peine de rejet, au Département de la Gestion Administrative des Marchés de la société Aéroports Du Cameroun S.A., sis à l'Aéroport International de Yaoundé-Nsimalen, **porte 0104**, au plus tard le **10/05/2024 à 12 heures**, et devra porter la mention :

**APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT**  
**N° 06/AONO/ADC/CIPM/2024 DU 21/03/2024**  
**POUR LES TRAVAUX DE REFECTION DE LA CHAUSSEE DU PONT SUR LA MEFOU ET LES**  
**ABORDS DES VOIRIES A L'AEROPORT INTERNATIONAL DE YAOUNDE NSIMALEN**  
**« À n'ouvrir qu'en séance de dépouillement ».**

**14. Ouverture des plis**

L'ouverture des offres administratives, techniques et financières aura lieu le **10/05/2024 à 13 heures** par la Commission Interne de Passation des Marchés de la société Aéroports Du Cameroun SA, siégeant dans le bureau de la Commission sis à l'aérogare passagers de Yaoundé-Nsimalen, **porte 1103**.

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance ou s'y faire représenter par une personne de leur choix **dûment mandatée** et ayant une parfaite connaissance du dossier dont elle a la charge.

**LIRE PLUTOT :**

**12. Remise des offres**

Chaque offre rédigée en français ou en anglais en sept (07) exemplaires dont un (01) original et six (06) copies marqués comme tels, devra parvenir sous plis fermé, sous peine de rejet, au Département de la Gestion Administrative des Marchés de la société Aéroports Du Cameroun S.A., sis à l'Aéroport International de Yaoundé-Nsimalen, **porte 0104**, au plus tard le **10/05/2024 à 08 heures**, et devra porter la mention :

**APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT**  
**N° 06/AONO/ADC/CIPM/2024 DU 21/03/2024**  
**POUR LES TRAVAUX DE REFECTION DE LA CHAUSSEE DU PONT SUR LA MEFOU ET LES**  
**ABORDS DES VOIRIES A L'AEROPORT INTERNATIONAL DE YAOUNDE NSIMALEN**  
**« À n'ouvrir qu'en séance de dépouillement ».**

Société Anonyme avec Conseil d'Administration au Capital de 436 000 000 Fcfa  
Immatriculée au RCCM sous le numéro RC 95F0018, sise à l'Aéroport International de Yaoundé - Nsimalen.  
B.P. 13615 Yaoundé Tél. : (237) 222 23 36 02 – 222 23 45 21 – Fax : (237) 222 23 45 20  
Web : [www.adcsa.aero](http://www.adcsa.aero) - E-mail : [adcsa@adcsa.aero](mailto:adcsa@adcsa.aero)

#### **14. Ouverture des plis**

L'ouverture des offres administratives, techniques et financières aura lieu le **10/05/2024 à 09 heures** par la Commission Interne de Passation des Marchés de la société Aéroports Du Cameroun SA, siégeant dans le bureau de la Commission sis à l'aérogare passagers de Yaoundé-Nsimalen, **porte 1103**.

Seuls les soumissionnaires peuvent assister à cette séance ou s'y faire représenter par une personne de leur choix **dûment mandatée** et ayant une parfaite connaissance du dossier dont elle a la charge.

Le reste sans changement.

06 MAI 2024

Yaoundé, le \_\_\_\_\_  
**LE DIRECTEUR GENERAL,**

#### **Ampliations**

- MINMAP (pour information)
- ARMP (pour publication et archive) ;
- Conseil d'Administration (pour information) ;
- Président CIPM (pour information) ;
- DM (pour information) ;
- DX.NSI (pour affichage) ;
- DG.M (pour archivage) ;
- Service du Courrier (pour affichage) ;
- Site internet ADC SA ([www.adcsa.aero](http://www.adcsa.aero)).





Raoul Thierry MANGA &lt;raoul.manga@adcsa.aero&gt;

**Fwd: report d'heure d'ouverture des offres**

1 message

**Martial TAKODJOU KAMDEM** <martial.takodjou@adcsa.aero>

29 avril 2024 à 13:40

À : Raoul Thierry MANGA &lt;raoul.manga@adcsa.aero&gt;

Cc : Zénon Marc KEDEC MALLA &lt;zenon.kedec@adcsa.aero&gt;

M. MANGA

Aux fins requises.

----- Forwarded message -----

De : **ndemba paul** <ndewest@yahoo.fr>

Date: lun. 29 avr. 2024 à 12:23

Subject: report d'heure d'ouverture des offres

To: takodjou &lt;martial.takodjou@adcsa.aero&gt;

Monsieur le Directeur Général,

En raison de certaines contraintes indépendantes de ma volonté et dans le souci de vous accompagner de manière efficiente dans la passation des marchés,

j'ai l'honneur de solliciter votre indulgence pour le report de l'ouverture des offres relatives à l'appel d'offres n°06 pour la réfection de la chaussée du pont sur la mefou **au lieu de 14h lire 09H.**

considération distinguée

*Paul Etienne N'DEMBA*

Téléphone: 699 63 27 68- 677 70 83 26